

Freitag, 9. Dezember 2022 ♦ 10. Jahrgang ♦ Ausgabe Nr. 12



eschenbach

Mitteilungsblatt der Gemeinde Eschenbach SG

aktuell

Budget 2023 wurde genehmigt
Projektgruppe für Alterswohnungen in St. Gallenkappel
Energieförderung wird angepasst

**Abfall-
kalender
2023 in dieser
Ausgabe**



**Bühnenteam sucht
Verstärkung**

Seite 25



**Dorfkerngestaltung
kommt gut voran**

Seite 12



**Neujahrswanderung
erkundigt Post-Geschichte**

Seite 16

Bürgerversammlung

Budget 2023 wurde genehmigt

Am Donnerstag, 1. Dezember 2022, fand in der Turnhalle Goldingen die Bürgerversammlung der Politischen Gemeinde statt. Dabei wurden die Planung für das kommende Jahr und konkrete Vorhaben vorgestellt. Zudem konnte die Stimmbevölkerung über das Budget 2023 und die darin vorgesehene Steuer-senkung von 2 % beschliessen.

Exakt 200 Teilnehmende sind der Einladung gefolgt. Sie konnten sich vor Ort über bevorstehende Projekte informieren und aktiv über die Zu-

kunft der Gemeinde mitbestimmen. Neben dem Budget 2023 standen mehrere Gutachten auf der Agenda:

Stärkung der Versorgungssicherheit
MitihremJazumWasserversorgungsprojekt Hinterbergen für 1.64 Mio. Franken stärkt die Stimmbevölkerung die Versorgungssicherheit für die Zukunft. Dabei werden das bestehende Reservoir ersetzt und eine neue Pumpanlage installiert. Vorgesehen sind zwei Wasserkammern mit einem Speichervolumen von insgesamt 500 m³, welche die Gebie-

te Diemberg, Lütschbach, Fätzikon und Bürg in Zukunft mit Trink-, Brauch- und Löschwasser versorgen.

Vorausschauender Kanalunterhalt
Auch im Bereich Abwasser hat die Bürgerversammlung Investitionen über 2.84 Mio. Franken gutgeheissen. In einem umfassenden Projekt soll die Generelle Entwässerungsplanung der Gesamtgemeinde zusammengeführt und auf den neusten Stand gebracht werden. Dies ermöglicht eine vorausschauende Investitionsplanung über das sehr umfassende Kanalisationsnetz. So können Synergien optimal genutzt ein störungsfreier Betrieb sichergestellt werden.

Sanierung Delggstrasse
Als letztes Gutachten wurde die Sanierung der Delggstrasse inklusive der geplanten Freilegung des Plat-

Editorial



Liebe Leserinnen und Leser

Mit dem Jahreswechsel kommen hoffentlich bald einige ruhigere Tage auf uns alle zu. Als eingefleischter «Fasnächtler» möchte ich dieses Editorial

jedoch nicht den Festtagen widmen, sondern einen Ausblick wagen auf die farbenfrohe Narrenzzeit.

Im Sommer noch Konfetti zu Hause zu finden, ist für einige von uns nichts Ungewöhnliches. Mir persönlich zaubern diese dann meist ein Schmunzeln ins Gesicht. Die vielen aktiven Fasnachtsvereine in allen Ortsteilen lassen darauf schliessen, dass wohl auch einige unter Ihnen «Konfetti im Blut» haben.

Am 11. November hat die fünfte Jahreszeit offiziell gestartet. Für uns Fasnächtler beginnt damit die schönste Zeit im Jahr. Doch die

engagierten Vereinsleute machen sich oft schon einiges früher an die Arbeit, um Proben zu planen, spannende Touren zusammenzustellen und das kulturelle Leben unserer Gemeinde mit bunten Fasnachtsveranstaltungen zu bereichern.

Auch wir von der Froschzunft stecken schon tief in den Vorbereitungen für den grössten Kulturanlass in der Gemeinde: die Eschenbacher Fasnacht 2023. Unter dem Motto «Eis am Stiel, let's rock and roll» erwartet Sie vom 3. bis 4. Februar erneut ein abwechslungsreiches Programm. Lachen Sie mit uns an der zur Tradition gewordenen Zunftnacht, lassen Sie sich von der Kinderfasnacht mitreissen oder bestaunen Sie die aufwendigen Sujets am grossen Nachtumzug.

Die Grossbaustelle im Dorfzentrum hat auch unsere Planung vor einige Herausforderungen gestellt. So führt der Umzug dieses Jahr auf einer alternativen Route zum Fest-

gelände im Dorftreff. Dabei gilt es zu erwähnen, dass das lokale Gewerbe – im Gegensatz zur Fasnacht – der Baustelle nicht einfach «ausweichen» kann. Umso wichtiger, dass wir die Detaillisten gerade in dieser Zeit weiterhin berücksichtigen, damit sie uns auch nach der Bauphase wieder mit feinen Gebäcken, schönen Frisuren, frischen Blumen, wohltuenden Heilmitteln usw. versorgen können.

Doch auch in den anderen Ortsteilen kommt die fasnächtliche Stimmung nicht zu kurz. Tragen Sie sich also folgende Events schon heute in die Agenda ein: St. Gallenkappel am 12., Goldingen vom 16. bis 18. sowie Walde und Ermenswil am 19. Februar 2023.

Nun wünsche ich Ihnen eine stimmungsvolle Adventszeit und dann einen schrillen Start ins neue Jahr!

Thomas Fäh, Gemeinderat und Umzugsleiter Fasnacht Eschenbach

Online einsehbar

Das vollständige Protokoll der Bürgerversammlung wird in den nächsten Tagen auf der Gemeinde- webseite publiziert:

www.eschenbach.ch/aktuelles

tenbachs in Bürg behandelt. Für dieses Vorhaben hat die Bürgerschaft einem Kredit über 2.3 Mio. Franken zugestimmt.

Mit diesen Investitionen beweisen die Stimmbürgerinnen und -bürger Weitsicht und ermöglichen eine fortlaufende Weiterentwicklung der öffentlichen Infrastruktur.

Steuerfussentwicklung führt zu Debatten

Nachdem die vorgelegten Kreditgutachten allesamt diskussionslos gutgeheissen wurden, gab das Gesamtbudget 2023 mehr zu Reden. Die Entwicklung des Steuerfusses wurde intensiv diskutiert. Dabei hat

sich einmal mehr gezeigt, dass an der Bürgerversammlung Demokratie aktiv gelebt wird.

Letztendlich hat die Stimmbevölkerung den seitens der SVP vorgebrachten Antrag für eine weitergehende Steuersenkung um insgesamt fünf Steuerprozent abgelehnt und anschliessend das Budget 2023 in der vom Gemeinderat vorgelegten Fassung mit einer Steuerfuss- senkung um zwei Prozentpunkte klar gutgeheissen. So erteilt sie dem Gemeinderat, der Verwaltung und den zuständigen Kommissionen den Startschuss für die Inangriffnahme der verschiedenen Projekte.

Voten in der Umfrage

Zum Abschluss der Versammlung wurden in der allgemeinen Umfrage sonstige Anliegen und Verbesserungsvorschläge vorgebracht. Dazu zählen neben einem persönlichen Votum zum Pandemie-Management

Nominierungen für den Eschenbach Award 2022

Wer hat 2022 Ausserordentliches geleistet oder sich besonders für die Allgemeinheit eingesetzt?

Wir freuen uns über Ihre Vorschläge mittels Talon oder per E-Mail an info@eschenbach.ch.

Die Kriterienliste sowie die bisherigen Gewinnerinnen und Gewinner sind unter www.eschenbach.ch/eschenbach-awards einsehbar.

etwa die mittelfristige Prüfung einer Senkung des Grundsteuersatzes, ein Aufruf zur Bildung einer «Interessensgruppe» im Bereich Familien und Hinweise zu verschiedenen baulichen Themen.

Der Gemeinderat dankt für das grosse Interesse und das entgegengebrachte Vertrauen. Die Ratsmitglieder freuen sich darauf, die Gemeinde gemeinsam mit der Bevölkerung weiter zu gestalten.

Eschenbach Award 2022



Gemeinde **eschenbach**
Landluft in Stadtnähe

Ich nominiere für den Eschenbach Award 2022:

Sparte	Nomination	Begründung / Leistungsausweis
	Name, Vorname, Adresse	
SPORT	_____	_____
	_____	_____
	_____	_____
GESELLSCHAFT	_____	_____
	_____	_____
	_____	_____
WIRTSCHAFT	_____	_____
	_____	_____
	_____	_____

Bitte bis spätestens 31.12.2022 per E-Mail an info@eschenbach.ch oder per Post an die Gemeinderatskanzlei.

Datum: _____

Unterschrift: _____

Energieförderung

Beitragsrichtlinien erneut angepasst



Als Energiestadt führt Eschenbach seit 2010 einen Fonds zur Förderung von energiepolitischen Massnahmen. Mit diesen Mitteln werden private Vorhaben finanziell unterstützt, welche nachhaltige Energie erzeugen oder die Effizienz beim Verbrauch verbessern. Aufgrund der hohen Nachfrage wird der Verteilschlüssel nun erneut angepasst.

Die Vergabe erfolgt nach Richtlinien, welche 2012 festgesetzt und seither bereits mehrfach an die laufende Entwicklung angepasst wurden. Trotz vergleichsweise grosszügigen Mitteln, bereits erfolgter Beitrags-Anpassungen und eines vom Gemeinderat gesprochenen Nachtragskredits, war der «Fördertopf» auch dieses Jahr schon Ende Oktober aufgebraucht.

Die hohe Nachfrage ist erfreulich und zeigt, dass viele Eschenbacher

rinnen und Eschenbacher in die Energieeffizienz ihrer Liegenschaften oder in die private Erzeugung von erneuerbarer Energie investieren. Die weltpolitische Situation und die damit einhergehend angespannte Versorgungslage dürfte ihren Teil zu diesem Trend beitragen.

Erfolgreiche Initialzündung

Die Energieförderbeiträge für Photovoltaik- und Solaranlagen waren ursprünglich als «Anschubfinanzierung» gedacht, um Investitionen in

damals noch sehr teure Technologien zu unterstützen. Die über die Jahre gestiegene Nachfrage zeigt, dass dies gelungen ist und sich der Markt seit der Einführung weiterentwickelt hat. Dank inzwischen erschwinglicher Angebote lohnen sich die Investitionen in einen nachhaltigen Umgang mit Energie heute nicht nur aus ökologischen, sondern auch aus ökonomischen Gesichtspunkten.

Zugleich ist zu erwarten, dass die aktuell hohe Nachfrage nach Photovoltaik- und Solaranlagen (zumindest kurzfristig) auch die Anschaffungs- und Installationskosten nochmals nach oben treiben wird. So möchten Energiekommission und Gemeinderat vorerst am bewährten Mittel der Förderbeiträge festhalten, um die positive Entwicklung nicht zu bremsen. Jedoch müssen Wege gefunden werden, um die zur Verfügung stehenden Mittel möglichst effektiv einzusetzen.

Vergaberichtlinien werden nochmals angepasst

Seit 2021 wird der Förder-Fonds zweckgebunden durch Infrastruktur-/ Durchleitungsbeiträge der SAK geäufnet. So stehen jährlich Fr. 150'000.- zur Vergabe an die Privathaushalte zur Verfügung. Dieser Betrag ist im Vergleich mit anderen Gemeinden grosszügig angesetzt,

Anzeige

Passgenau und mit Liebe zum Detail

In unserem hauseigenen Nähatelier erfüllen wir sämtliche Kundenwünsche und fertigen Ihre Stoffideen auf Mass an.

Wir gestalten Ihr persönliches Wohnerlebnis!



WilhelmWohnen

8732 Neuhaus/Eschenbach
www.wilhelmwohnen.ch
Tel 055 282 14 53

weshalb die Verantwortlichen von einer Erhöhung absehen. Damit dennoch weiterhin möglichst alle eingereichten Gesuche berücksichtigt werden können, hat der Gemeinderat die Vergaberichtlinien auf Antrag der Energiekommission erneut korrigiert.

Die Beiträge für Photovoltaik- und thermische Solaranlagen werden um die Hälfte reduziert. So werden für Einfamilienhäuser neu Fr. 100.– pro installiertes kWp (max. Fr. 1'000.–) entrichtet. Unverändert bleiben die Beiträge für neue Holzheizungen (Fr. 1'000.– pro EFH) sowie die Massnahmen in den Bereichen Gebäudesanierung/Wärmedämmung (inkl. Erneuerung der Fenster) sowie Neubau und Sanierung von Minerale-Häusern.

Start im neuen Jahr

Das neue Tarifmodell gilt ab dem 1. Januar 2023. Alle Details dazu finden Sie unter www.eschenbach.ch/energiefoerderung. Die aktuell eingehenden Gesuche werden gesammelt und nach der Budgetfreigabe Anfang nächstes Jahr unter Anwendung der aktualisierten Richtlinien behandelt.

Podestplatz an der Berufs-Weltmeisterschaft

An den WorldSkills erreicht **Yannick Flepp** aus Jona den sensationellen dritten Rang im Beruf «Industrial Control». Der gelernte Elektroinstallateur arbeitet bei der Eschenbacher Firma **Builcon Energie AG**. Dort hat er sich neben seinem Ingenieurstudium in Elektrotechnik intensiv auf den Wettkampf vorbereitet und in Salzburg erfolgreich Bronze geholt.

Der Gemeinderat gratuliert dem «Athleten» und Builcon als Arbeitgeber herzlich zu diesem Erfolg!



Brücke im Zweieren-rank Goldingen

Mit dem Budget 2022 hat die Bürgerversammlung einem Kredit von Fr. 160'000.– für die Projektierung einer neuen Brücke im Gebiet Zweierenrank, Hintergoldingen, zugestimmt. Der Hang, an welchem die Strasse heute verläuft, weist starke Rutschungen auf. Dies gefährdet Strassenkörper und Werkleitungen. Zudem entspricht der Bachdurchlass nicht mehr den heute geltenden Normen. So sollen der Bach offengelegt und die Strasse auf eine ca. 70 Meter lange Brücke verlegt werden.

Der Planungsauftrag wurde nun für Fr. 97'894.53 an die im alpinen Ingenieurbau erfahrene Casutt Wyrsh Zwicky AG, Bad Ragaz, vergeben. Dieser beinhaltet alle Arbeiten inkl. Erstellung eines Genehmigungsprojekts, welches der Bürgerschaft unterbreitet und dann dem Kanton eingereicht werden kann. Da für das komplexe Vorhaben bei der Gemeinde intern kein ausreichendes Spezialwissen vorhanden ist, wird Andreas Wenk vom Ingenieurbüro Brunner + Partner AG die Bauherrenvertretung übernehmen. Die Kosten für diese Qualitätssicherung belaufen sich für das gesamte Projekt inkl. Realisierung auf Fr. 58'458.75.

Anzeige

Silvia Tobler
Malergeschäft

076 547 21 68
055 284 19 75
www.maler.ch
maler@maler.ch

Ob Neubauten, Umbauten oder Renovationen ganz egal ob Gross- oder Kleinprojekte – wir sind Ihr Partner für sämtliche Malerarbeiten für Innen und Aussen.

Lernen Sie uns kennen und kontaktieren Sie uns für ein unverbindliches Angebot.

Wir beraten Sie gerne!
Ihre Silvia Tobler

Malergeschäft Tobler GmbH
Rickenstrasse 19
8725 Gebertingen

Abbau- & Deponieprojekt Unteregg

Wie im «Eschenbach aktuell» 3/2021 angekündigt, möchte die Blöchlinger AG aus Neuhaus das bestehende Abbaugelände am Standort Unteregg ausweiten und inskünftig auch zur Ablagerung von Deponiestoffen Typ A/B nutzen. Nachdem die entsprechende Standortfestsetzung im kantonalen Richtplan im Herbst 2022 Rechtskraft erlangte, steigt das Unternehmen nun formell in die Planung ein.

Mehrstufiger Planungs- und Bewilligungsprozess

Das dafür notwendige Plangesuch wurde inzwischen bei der Gemeinde eingereicht. Nun wird seitens der Bauherrschaft ein Bauprojekt mit Sondernutzungsplan inkl. Umweltverträglichkeitsbericht erarbeitet. Sobald die erforderlichen Grundlagen vorliegen, folgt die öffentliche Mitwirkung. Anschliessend werden Baukommission und Gemeinderat das Vorhaben eingehend prüfen und dabei insbesondere auch die Verkehrssituation und die Umweltverträglichkeit beurteilen. Parallel dazu wird das Vorhaben auch vom kantonalen Amt für Raumentwicklung und Geoinformationen AREG geprüft.

Kurz & bündig

Kurzmitteilungen aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat hat an seinen letzten Sitzungen...

... Kenntnis genommen von der Bildung einer Interessensgruppe für die Realisation der geplanten Alterswohnungen.

Der Aufruf im «Eschenbach aktuell» hat einige Rückmeldungen hervorgebracht. Zusammen mit den bereits bekannten Interessenten, kann sich ein versiertes Team nun vertieft mit dem Vorhaben und der Gründung einer neuen Alterswohnbaugenossenschaft befassen. Dabei mitwirken werden Hans-Ulrich Rohrbach (St. Gallenkappel), Franz Landolt (Näfels), Beat Jud (Eschenbach), Josef Blöchliger (Eschenbach) und Christian Raymann (Goldingen). Zudem wird sich Gemeindepräsident Cornel Aerne als Bindeglied in den Prozess einbringen. Weitere Informationen folgen, sobald die Interessensgruppe die nächsten Schritte festlegen konnte und die Leitplanken für das Vorhaben bekannt sind.

... den Fasnachtsumzug 2023 in St. Gallenkappel bewilligt.

Der Verkehrsverein St. Gallenkappel organisiert am Sonntag, 12. Februar 2023 seinen traditionellen Fasnachtsumzug. Die Route führt wie gewohnt vom Mehrzweckgebäude im Gebiet Holz über die Rüeterswiler- und Vogelherdstrasse zum Schulhaus, wo dann die grosse Fasnachts-Party steigen wird. Dazu wird der Verkehr im Dorfzentrum zeitweise umgeleitet. Der Gemeinderat hat das vorgelegte Konzept bewilligt. Vorbehalten bleibt die Zustimmung der Kantonspolizei.

... dem Einkauf in den Spitex Verein Linth zugestimmt.

Der Zusammenschluss des Spitex-Vereins Eschenbach-Schmerikon mit der Spitex Linth konnte inzwischen erfolgreich abgeschlossen werden. Der Spitex-Verein Eschenbach-Schmerikon wurde aufgelöst

und das Eigenkapital wurde anteilmässig an die Trägergemeinden zurückvergütet. Die Zahlung über Fr. 89'751.60 ist inzwischen bei der Gemeinde Eschenbach eingegangen.

Gleichzeitig legt die Leistungsvereinbarung mit dem Spitex Verein Linth fest, dass Eschenbach und Schmerikon dort wiederum Eigenmittel einbringen, um eine Äquivalenz zwischen den beteiligten Gemeinden zu erreichen. Der Einkaufsbetrag für Eschenbach, welcher anhand der Einwohnerzahlen errechnet wird, beläuft sich auf Fr. 192'552.-. Diese Kosten waren beim Entscheid für den Zusammenschluss bekannt und entsprechend budgetiert.

... die Schlussrechnung für die Leistungsarbeiten Mühlestrasse-Rainstrasse-Hofacker gutgeheissen.

Im Gebiet Hofacker, Mühle- und Rainstrasse in Eschenbach laufen aktuell umfassende Strassenbauarbeiten. Dabei werden die Verkehrsführung angepasst und der Belagsoberbau erneuert. Vorgelagert wurden im vergangenen Jahr die Wasser- und Abwasserleitungen im besagten Gebiet saniert. Für diese Projekte liegen nun die Bauabrechnungen vor, welche beide deutlich unter Budget abschliessen.

Anzeige

Oberholzer Sanitär AG
 Lenzikon 27 · 8732 Neuhaus
 Telefon 055 282 11 76
 info@oberholzer-sanitaer.ch
 www.oberholzer-sanitaer.ch



OBERHOLZER
 ● ● ● SANITÄR SOLAR LÜFTUNG

Wir vergeben auf Sommer 2023:

Lehrstelle als Sanitärinstallateur EFZ

Melde Dich bei uns für eine Schnupperlehre. Wir freuen uns auf deine Anfrage.

Ihr Fachgeschäft in der Region rund um die Haustechnik



Beratung - Planung - Ausführung - seit 1987

Die Kanalisationsarbeiten schliessen mit Totalausgaben von Fr. 284'100.85 deutlich unter dem Kredit von Fr. 340'000.–. Auch beim Wasserversorgungsprojekt resultieren Minderkosten von Fr. 121'907.05 gegenüber dem Kredit von Fr. 535'000.–.

Die erfreulichen Abschlüsse sind auf günstige Arbeitsvergaben zurückzuführen. Beim Wasserversorgungsteil können zudem noch Beiträge der Gebäudeversicherung St. Gallen erwartet werden.

... die Ingenieurarbeiten für ein Kanalisationsprojekt entlang der Sonneggstrasse in Goldingen vergeben.

Zwischen der Sonneggstrasse und dem Rossfallenbach in Hintergoldingen besteht eine öffentliche Mischabwasserleitung im Wiesensbereich. Sie verläuft im Freispiegelabfluss mit einem minimalen Gefälle in Richtung des Pumpwerks Hintersagen und führt dabei durch ein Rutschgebiet, was sichtbare Schäden an der Leitung verursacht hat. Es besteht daher dringender Sanierungsbedarf.

Die genaueren Abklärungen haben hervorgebracht, dass es sinnvoll ist, im gleichen Zug auch eine Erneuerung des Durchlasses des Rossfallen-

bachs anzuschauen. Dabei soll auch geprüft werden, ob inskünftig ein zusätzliches Pumpwerk im Bereich der neuen Brücke erstellt werden kann, um die Anlage vollständig aus dem gefährdeten Rutschgebiet zu verlegen.

Auf Antrag der Kommission Wasser/Abwasser hat der Gemeinderat die Ingenieursarbeiten für das Kanalisationsprojekt für Fr. 131'534.– an die Firma Schällibaum AG aus Wattwil vergeben. Die gleiche Firma erhält zudem den Zuschlag für die Erarbeitung einer Studie zur allfälligen Erneuerung des Bachdurchlasses. Die Kosten dafür belaufen sich auf Fr. 18'901.35. Diese Vergaben liegen im Rahmen des budgetierten Plankredits von Fr. 200'000.–.

... einer Stellenplanerhöhung im Bereich der Öffentlichkeitsarbeit zugestimmt.

Die Aufgaben im Verwaltungsbereich Kommunikation sind vielfältig. Neben dem monatlichen Mitteilungsblatt, der Medienarbeit und der Bewirtschaftung sowie Weiterentwicklung der Gemeinde-Webseite liegen auch ein Grossteil der öffentlichen Anlässe und weitere Standortmarketing-Aufgaben in der Verantwortung dieses Fachbereichs. Da

sich die Anforderungen und der Arbeitsaufwand in den verschiedenen Sparten über die letzten Jahre stetig erhöht haben und zugleich mehrere Projekte anstehen, hat der Gemeinderat einer Pensenerhöhung von insgesamt 20 %, verteilt auf die beiden Mitarbeiterinnen, zugestimmt. Somit beträgt das Gesamtpensum der Abteilung Kommunikation ab Januar 2023 140 Stellenprozente.

... den erfreulichen Bericht über die Kontrolle der AHV-Zweigstelle zur Kenntnis genommen.

Alle drei Jahre kontrolliert die Sozialversicherungsanstalt des Kantons St. Gallen die AHV-Zweigstelle der Gemeinde. Im Rahmen der im November 2022 ausgeführten Revision wurden der zuständigen Mitarbeiterin Silvia Tremp und der Abteilung Soziales sehr gute «Noten» erteilt.

Anzeige

Heute Vorfreude.

Wir wünschen Ihnen von Herzen frohe Festtage und bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen.
Ihr Team in Eschenbach
sgkb.ch/eschenbach



Morgen Bescherung.



St. Galler Kantonbank
Meine erste Bank.

Neuzuzüger-Begrüssung

Herzlich willkommen!

Am 12. November 2022 fand der traditionelle Begrüssungsanlass für die Neueinwohnerinnen und Neueinwohner der Gemeinde statt.

Der Gemeinderat hat sich ausserordentlich gefreut, dass er auch dieses Jahr viele Gäste – über 100! – in der Gemeinde Eschenbach willkommen heissen durfte. Das zahlreiche Erscheinen lässt auf ein reges Interesse am Gemeindegeschehen schliessen.

Informationen aus erster Hand

Nicht nur die Teilnehmerzahl war dieses Jahr rekordverdächtig, sondern auch die grosse Kinderschar war sehr erfreulich. So wurde in der Aula Breiten viel gelacht, gespielt und vor allem wurden auch gute Gespräche geführt. Die Gemeinde-

rätinnen und Gemeinderäte informierten nach dem feinen «Zmorgä» über ihre Ressorts und beantworteten bei den Tischgesprächen die ersten Fragen.

Spannung und Losglück

Plötzlich wurde es ruhig in der belebten Aula und alle warteten gespannt auf die Zahlen der Losziehung,



welche Gemeindepräsident Cornel Aerne ausrief. Die glücklichen Gewinnerinnen und Gewinner freuten sich sichtlich über die Präsente.



Anzeige



Möchten sie in einem lebhaften Betrieb mitwirken und unser motiviertes Team verstärken? Dann freuen wir uns auf ihre Bewerbung per Post oder E-Mail.

Landi See AG
Fabian Strässle
Tunnelstrasse 2
8732 Neuhaus

Für Fragen stehen wir ihnen gerne zur Verfügung.

Fabian Strässle, Geschäftsführer
Landi See AG, Tel. 058 400 61 62

Zur Ergänzung unseres Teams im LANDI Laden Neuhaus SG suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung aufgeschlossene, initiative und teamfähige Persönlichkeiten als

Allrounder*in Landi / Agrar 100%

Folgende Tätigkeiten gehören zu Ihrem Aufgabengebiet:

- Beratung und Verkauf im Agrarbereich
- Bestellung und Bewirtschaftung der Agrar Produkte
- Umsetzung der Werbekampagnen, administrative Aufgaben

Verkäufer*in – Kassierer*in 80 - 100%

Folgende Tätigkeiten gehören zu Ihrem Aufgabengebiet:

- Kompetentes bedienen und beraten der Kunden im Landi Laden
- Mithilfe bei der Pflege des Grünbereich Sortiments
- Kassenbedienung und Abrechnung
- Mithilfe bei der Warenkontrolle und Bewirtschaftung

Grünbereichsleiter*in 100%

Folgende Tätigkeiten gehören zu Ihrem Aufgabengebiet:

- Sie bedienen, betreuen und beraten unsere Kundschaft
- Sie pflegen und bewirtschaften das Sortiment des Grünbereichs
- Bei Bedarf helfen Sie in anderen Bereichen des LANDI Ladens aus

Jubiläum

1250 Jahre Eschenbach

Im Jahr 2025 feiert die Gemeinde Eschenbach ihr 1250-jähriges Bestehen. Zugleich werden wir im Sommer desselben Jahres auf 12.5 Jahre als vereinigte Gemeinde Eschenbach zurückblicken dürfen – definitiv Grund genug für ein unvergessliches Dorffest!

Zurzeit werden die Grundzüge der Jubiläumsfeierlichkeiten ausgearbeitet und ein passendes Organisationskomitee gebildet, in dem die verschiedenen Gemeindeteile vertreten sein sollen. Mit der Projektleitung wurde Alt-Gemeindepräsident Josef Blöchlinger beauftragt. Gemeindepräsident Cornel Aerne und Gemeinderatsschreiber Thomas Elser werden ebenfalls bei der Planung mitwirken.

Aufarbeitung der Gemeindechronik

Das letzte Jubiläum in dieser Gröszenordnung wurde 1975 gefeiert. Damals wurde das Buch «Geschichte von Eschenbach SG» herausgegeben. Diese Gemeindechronik wird nun nachgeführt und mit der Geschichtsschreibung der ehemaligen Gemeinden Goldingen und St. Gallenkappel ergänzt. So soll ein reich bebildertes und ansprechendes Buch mit rund 200 Seiten und einer Auflage von 1'500 Exemplaren entstehen.

Im Sinn einer frühzeitigen Auftragsplanung wurden die Autorenarbeiten für Fr. 110'000.– den erfahrenen Chronisten Johannes Wahl und Isabel Schenk in Aussicht gestellt. Diese starten im Januar 2023 mit der historischen Aufarbeitung. Für die Verlagsarbeiten (Korrektur, Layout und Druck) ist derzeitig mit weiteren Kosten von rund Fr. 35'000.– zu rechnen.

Die dabei aufgearbeiteten historischen Informationen können auch für zahlreiche weitere Kanäle wiederverwendet werden (z.B. auf der Gemeinde-Webseite, im jährlichen Neujahrsblatt oder auch in Form von Hinweisschildern an geschichtlich relevanten Orten/Gebäuden), sodass sie für die Gemeinde einen langfristigen Nutzen aufweisen.

Anzeige

JETZT PLANEN



BOLLIGERstoren

Rappi-Jona
055 210 38 01

Massnahmen zum Schutz der Tiere

Aktuell werden europaweit an HPAI (sog. «Vogelgrippe») verstorbene Vögel gemeldet. Auch in der Schweiz sind bereits Fälle entdeckt worden und die Wahrscheinlichkeit von weiteren Einschleppungen durch Wildvögel ist hoch. Daher sind aktuell alle Geflügelhalter verpflichtet, Massnahmen zu treffen, um den **Kontakt zwischen Wildvögeln und Hausgeflügel zu verhindern**.



Registrierung ermöglicht erfolgreiche Bekämpfung

Die gemeldeten Geflügelhaltungen wurden durch das kantonale Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen angeschrieben und über die aktuellen Bestimmungen informiert. Trotz gesetzlicher Meldepflicht und regelmässiger Aufrufe gibt es jedoch immer wieder Klein- und Kleinstgeflügelhaltungen, die nicht registriert sind.

So machen wir hiermit erneut darauf aufmerksam, dass sämtliche Geflügelhaltungen (inkl. Hobbytierhalter ab einem Tier) verpflichtet sind, die Bestände beim Landwirtschaftsamt St. Gallen zu deklarieren. Das entsprechende Formular und weitere Informationen dazu finden Sie unter www.eschenbach.ch/aktuelles.

Wir danken Ihnen für Ihre Mithilfe und stehen bei Fragen gerne zur Verfügung:

Mirjam Mauchle,
Landwirtschaftliches Beitragswesen
✉ mirjam.mauchle@eschenbach.ch
☎ 055 286 15 34

Felizian Kuster,
Tierschutzbeauftragter
✉ tierschutzbeauftragter@eschenbach.ch
☎ 079 250 57 71

Baukommission

Baubewilligungen und Bauprojekte

Die Baukommission bewilligte vom 31. Oktober bis 29. November 2022 nachstehende Bauvorhaben. Die Bauprojekte im Auflageverfahren sind online unter www.publikationen.sg.ch ersichtlich.

Schnyder Robert, Gerstr. 9, Oberholz, 8636 Wald: Stützmauer

Stefman GmbH, Rickenstr. 41, St. Gallenkappel: Einbau Schallschutzfenster

Maletic Svetko & Nedeljka, Rickenstr. 31, St. Gallenkappel: Einbau Schallschutzfenster

Rickli Kurt, Rickenstr. 29, St. Gallenkappel: Einbau Schallschutzfenster

Rüegg Werner Alfons, Wollerauerstr. 46, 8834 Schindellegi: Einbau Schallschutzfenster, Rickenstr. 45/47, St. Gallenkappel

Fäh Cornel, Im Schönenweg 2, Eschenbach: Abbruch Remise und Pferdestall, Neubau Pferdestall und Photovoltaikanlage, Feld, Ermenswil

Meier Christoph, Wiedenstr. 15, 8505 Pfy: Energetische Sanierung Wohnhaus, Anbau Carport, sowie Tiefenbohrungen/WP mit Erdwärmesonden, Kindrütli 906, Rüeterswil

Rüegg Martin, Waldestr. 12, Rüeterswil: Einbau Wohnung sowie Aufbau Photovoltaikanlage bei Scheune Waldestr. 10a, Rüeterswil

A. Diem AG, Gublenstr. 4, Eschenbach: Unterflur Propan Gastank

Politische Gemeinde Eschenbach: Energetische Sanierung sowie Um-/ Ausbau «altes Schulhaus», Hintergoldingerstr. 55, 8638 Goldingen

Knie Rolf, Rüeterswilerstr. 19, St. Gallenkappel: Anbau Carport

Miteigentümergeinschaft Würzengässli 1-18, St. Gallenkappel: Tiefenbohrungen/WP mit Erdwärmesonden

Photovoltaik-Anlagen

– Verein CHAPPELE-ON-ICE, Vogelherdstr. 6, St. Gallenkappel: Temporäre Photovoltaikanlage, Holz, St. Gallenkappel

– M. Helbling AG, Industriestr. 2, Neuhaus

– Prasovic-Hodzic Esef & Emina, Rainstr. 12, Eschenbach

– Minder Markus & Astrid, Müliweiherstr. 7, Eschenbach

– Kuster Bruno, Rietwiesstr. 14, St. Gallenkappel

– Etterlin Lukas & Andrea, Schrennenstr. 11, Eschenbach

– Allemann Roger & Franziska, Schönenweg 19, Eschenbach

– Lieberherr Ulrich, Mythenstr. 4, Eschenbach

– Rüegg Andreas, Chappelistr. 12, Eschenbach

Luft/Wasser-Wärmepumpen

– Rüegg Philipp & Stefanie, Dorfweg 4, 8734 Ermenswil

– Egli Marco, Forchstr. 167, 8132 Hinteregg; Wohnhaus Lenzikon 62c, Neuhaus

Bauprojekte im Auflageverfahren

Die Bauprojekte im Auflageverfahren sind auf der kantonalen Publikationsplattform ersichtlich:

www.publikationen.sg.ch

- Lusti Markus & Anita, Rietstr. 18, 8733 Eschenbach
- Lehmann Urs, Blessmülistr. 12, 8733 Eschenbach
- Kobler Artino, Gerendingerstr. 10, St. Gallenkappel
- Zuppiger Xaver, Wiesengrünstr. 16, Eschenbach
- Betschart Franz & Ruth, Bildstöcklistr. 13, Eschenbach
- Lieberherr Ulrich, Mythenstr. 4, Eschenbach
- Hafner Natalie & Hans, Hintergoldingerstr. 23, Goldingen
- Stäheli Kurt, Lütschbachstr. 16, Ermenswil

Abfall & Entsorgung

Grüngut- & Christbaumabfuhr

Eschenbach:

- Montag, 19. Dezember 2022
- Freitag, 6. Januar 2023

Goldingen, Neuhaus, St. Gallenkappel:

- Freitag, 9. Dezember 2022
- Freitag, 23. Dezember 2022
- Freitag, 13. Januar 2023



Karton

Eschenbach, Neuhaus:
– Dienstag, 3. Januar 2023

Papier

Eschenbach, Neuhaus:
– Samstag, 7. Januar 2023

Details im Abfallkalender oder online unter

eschenbach.ch/entsorgung



Energie ist knapp.

Verschwenden wir sie nicht.

5 Sparempfehlungen für Warmwasser



Duschen statt baden:

Sparen Sie viel Warmwasser, indem Sie nur kurz und nicht zu heiss duschen. Eine Wassertemperatur um 37° C ist für den Körper und fürs Energiesparen ideal.

Die richtige Menge Wasser kochen:

Wasser zum Kochen bringen braucht viel Energie. Überlegen Sie sich immer vorher, wie viel Heisswasser Sie wirklich benötigen.

Wasserkocher statt Pfanne:

30% weniger Energie benötigt ein Wasserkocher gegenüber einer Pfanne mit Deckel beim Erhitzen von Wasser.

Niedrig temperiert waschen:

Waschen Sie Ihre Kleider mit möglichst niedriger Temperatur und nutzen Sie Sparprogramme.

Spar-Armaturen einbauen:

Verwenden Sie in Küche und Bad Armaturen und Brausen der Effizienzklasse A. Die modernen Durchflussregler lassen sich ganz einfach anstelle der alten Strahlregler in die Armaturen einschrauben und sparen bis zu 50% Wasser.

Weitere Empfehlungen und Informationen zur Energielage der Schweiz auf

nicht-verschenden.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für Umwelt,
Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK

Eidgenössisches Departement für
Wirtschaft, Bildung und Forschung WBF



Kultur

Dorfmuseum erfolgreich eröffnet

Nach mehrmonatiger intensiver Vorbereitung öffnete das Dorfmuseum Eschenbach Anfang November erstmals seine Tore für die Öffentlichkeit. Zahlreiche Gäste pilgerten ins Custorhaus, um einzutauchen in die spannende Geschichte der Gemeinde.

Mit diesen Impressionen danken wir den Initianten und allen Mitwirkenden Personen herzlich für das grosse ehrenamtliche Engagement. Mit ihrem Wirken bereichern sie die Kultur der Gemeinde.



Viele Besuchende reisen in die Vergangenheit

Gruppenführungen möglich

Auf Voranmeldung ist die interessante Ausstellung noch einige Zeit für Gruppen und Schulklassen zugänglich. Zugleich wird im Hintergrund fleissig weitergearbeitet, um das Museum weiterzuentwickeln und die Zukunft des Projekts zu formen. Die Details zu den nächsten öffentlichen Besichtigungsterminen werden rechtzeitig bekannt gegeben.



Illustrator Moreno begutachtet gestaltete Tafel



Gemütliches Beisammensein darf nicht fehlen



Geschichte zum Anfassen für Jung und Alt



Rebecca Schir zeigt das gemeinsam mit Silvano Lendi eingerichtete Schlafzimmer



Flüssige «Schülerinnen und Schüler» im Geschichtsunterricht

Anzeige

Elektro Egli
ELEKTRIK ■ TELEMATIK

**Zeit der
Freude**

Wir wünschen eine tolle Adventszeit und schöne Feiertage ...

egli.ch

ESCHENBACH ■ GOMMISWALD

Idee gesucht für Ihren nächsten Team-Event?

Gerne öffnen die Initianten die Tore des Ortsmuseums für interessierte Gruppen. Das perfekte Rahmenprogramm für Ihren nächsten Personalanlass, Vereinsausflug oder eine Klassenzusammenkunft!

Kontakt: Fabian (Filu) Lendi

☎ 079 545 60 71

✉ filu.lendi@gmail.com

Pflegezentrum Eschenbach

Gemeinsam auf die Festtage einstimmen

Schon bald ist Weihnachten. Auch im Pflegezentrum Eschenbach wird die schöne Adventszeit ausgiebig gefeiert.

Beim traditionellen «Guetzle» haben zahlreiche Bewohnende tatkräftig mitgeholfen und das Pflegezentrum in einen verführerischen Duft gehüllt. Damit ist die Adventsstimmung in den beiden Häusern definitiv angekommen.



Kontakt
Pflegezentrum Eschenbach
 info@pz-eschenbach.ch
 www.pflegezentrum-eschenbach.ch
 Haus Mürtschen: 055 286 26 00
 Haus Berg: 055 284 69 51



Pflegezentrum Eschenbach
 Haus Berg
 Haus Mürtschen



Gemeinde
eschenbach
 Landluft in Stadtnähe

Für unseren Pflegebereich suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine motivierte

Wohnbereichsleitung 80 - 100 %

In dieser herausfordernden Position sind Sie zuständig für die **fachliche und betriebliche Leitung des Pflegeteams**. Zugleich helfen Sie mit, die Pflege und Betreuungsqualität sicherzustellen und das Angebot weiterzuentwickeln.

Mehr über die spannende Stelle erfahren Sie unter www.pflegezentrum-eschenbach.ch/offene-stellen

Anzeige



Fitness
 ...auch für dich...

fit+gesund

Industrie Churzhaslen
 8733 Eschenbach
 info@fitsund.ch

Angebote auf
fitsund.ch

2023

Abfallkalender

Heraustrennen
und
aufbewahren



Gemeinde
eschenbach
Landluft in Stadtnähe



Kehricht

Was? Brennbare Abfälle, die nicht kompostiert/wiederaufbereitet werden können

Wie? Gut verschlossen in offiziellen KSGL-Säcken. Diese können Sie als 10er-Rolle im regionalen Detailhandel beziehen. Folgende Grössen sind erhältlich: 17 Liter (Fr. 7.-), 35 Liter (Fr. 15.50), 60 Liter (Fr. 28.-), 110 Liter (Fr. 45.-).

Brennbares **Sperrgut** (Maximalmass 150 x 60 x 40 cm) können Sie ebenfalls für die Kehrichtsammlung bereitstellen. Sperrgutmarken (Fr. 4.50 für 30 kg) können Sie bei der Gemeindeverwaltung und auch im Detailhandel beziehen.

Um zu verhindern, dass sich invasive Neophyten weiter ausbreiten, müssen diese via Kehrichtverbrennung entsorgt werden. Bei der Gemeindeverwaltung können Sie **kostenlose Neophyten-Säcke** abholen, und diese gefüllt mit invasivem Pflanzenmaterial im Rahmen der regulären Kehrichtabfuhr mitgeben.

Für grössere Abfallmengen können Sie bei der Gemeindeverwaltung **Containermarken** beziehen. Der Preis beläuft sich auf Fr. 40.- pro Leerung.



Grüngut

Was? Alle kompostierbaren Küchenabfälle sowie organische Gartenabfälle (Gras, Rasen, Laub, Unkraut, Stauden, Baum- und Heckenschnitt)

Wie? Küchenabfälle in Schliessbehältern und Gartenmaterial in Rollcontainern (140/240 Liter). Stauden und Äste können auch mit organischen Schnüren gebündelt (max. 150 cm lang und 50 cm Durchmesser) und so bereitgestellt werden.

Nicht mitgenommen werden: Steine, Kies, Tontöpfe, usw. (> Muldenservice) oder Grünabfälle, welche in Plastiksäcken deponiert werden. Invasive Neophyten gehören in den Kehricht (> Neophyten-Säcke) und nicht in die Grünabfuhr.

Neben der kostenlosen Grünabfuhr organisiert die Gemeinde zweimal im Jahr einen **Häcklerdienst**. Gegen einen Unkostenbeitrag von Fr. 2.- pro Minute können Sie grösseren Strauch- und Baumschnitt zerkleinern lassen. Das Häckselgut eignet sich bestens als Abdeckmaterial für Ihren Garten. Bestellen Sie diesen Service mind. 3 Tage vor der Tour telefonisch bei Schirmer Edwin: 055 284 26 84.



Papier

Was? Jegliches Papier ohne Beschichtung (z.B. Zeitungen, Zeitschriften, Prospekte, Bücher ohne Rücken, Telefonbücher, Fenstercouverts)

Wie? Fremdstoffe entfernen und das reine Papier mit einer festen Schnur zu kompakten, gut tragbaren Bündeln zusammenbinden.

Nicht mitgenommen werden: Papier in Kartonschachteln, Plastiksäcken oder Papiertragtaschen sowie mit Klebeband fixierte Bündel. Mit Kunststoff/Wachs beschichtetes Papier (> Kehricht), Buchdeckel (> Karton) und Plastikfolien bei eingeschweissten Magazinen (> Kunststoff-Sammlung) sind separat zu entsorgen.



Karton

Was? Verpackungen aus Karton ohne Beschichtung, Wellkarton, Eierverpackungen, Bücherrücken, Papiertragtaschen

Wie? Inhalt (z.B. Styropor/Luftkissen) entfernen, Karton falten und mit Schnur zusammenbinden oder in einer oben offenen Kartonschachtel eng zusammenpressen.

Nicht mitgenommen werden: Tetra-Packungen (> Entsorgungspark), Ordner sowie stark verschmutzte Pizzaschachteln oder Verpackungen von Tiefkühlprodukten (> Kehricht) sowie Styropor (> spezifische Entsorgungsstellen).

Wichtig: Karton und Papier nicht miteinander mischen, auch wenn die Sammlung in Goldingen, St. Gallenkappel, Rüeterswil und Walde mit dem gleichen Fahrzeug erfolgt. Die separate Bündelung verbessert den nachfolgenden Aufbereitungsprozess.

Kehricht

Grüngut

Papier

Karton

Wir holen

Abfuhrplan 2023

Danke für Ihre Mithilfe!

- Bitte stellen Sie Ihre Entsorgungsgüter am jeweiligen Abfuhrtag **bis 7 Uhr** nach Möglichkeit **an zentralen Sammelorten** pro Quartier zusammen.
- Nicht korrekt deponiertes Material wird mit einem Hinweis zum Nichtabholgrund markiert und muss vom Verursacher entfernt werden.
- Zu früh bereitgestelltes Material ist der Witterung ausgesetzt und wird oft von Tieren durchwühlt. Dies gilt es zu verhindern.
- Bei Schnee oder Regen ist es für die Sammler hilfreich, wenn das Material abgedeckt wird.

		Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
Eschenbach <small>(inkl. Diemberg, Lütschbach & Ermenswil)</small>	 Kehricht	Mi, 4. Mi, 11. Mi, 18. Mi, 25.	Mi, 1. Mi, 8. Mi, 15. Mi, 22.	Mi, 1. Mi, 8. Mi, 15. Mi, 22. Mi, 29.	Mi, 5. Mi, 12. Mi, 19. Mi, 26.	Mi, 3. Mi, 10. Mi, 17. Mi, 24. Mi, 31.	Mi, 7. Mi, 14. Mi, 21. Mi, 28.	Mi, 5. Mi, 12. Mi, 19. Mi, 26.	Mi, 2. Mi, 9. Mi, 16. Mi, 23. Mi, 30.	Mi, 6. Mi, 13. Mi, 20. Mi, 27.	Mi, 4. Mi, 11. Mi, 18. Mi, 25.	Fr , 3. Mi, 8. Mi, 15. Mi, 22. Mi, 29.	Mi, 6. Mi, 13. Mi, 20. Mi, 27.
	 Grüngut	Fr , 6. Mo, 30.	Mo, 13. Mo, 27.	Mo, 13. Mo, 27.	Do , 13. Mo, 24.	Mo, 8. Mo, 22.	Mo, 5. Mo, 19.	Mo, 3. Mo, 17.	Do , 3. Mo, 14. Mo, 28.	Mo, 11. Mo, 25.	Mo, 9. Mo, 23.	Mo, 6. Mo, 20.	Mo, 4. Mo, 18.
	 Häckslerdienst			Sa, 18.							Sa, 21.		
	 Papier	Sa, 7. (Jubla)		Sa, 4. (Jubla)		Sa, 6. (Jubla)		Sa, 1. (Jubla)		Sa, 2. (Jubla)		Sa, 4. (Jubla)	
	 Karton	Di, 3.		Di, 7.		Di, 2.		Di, 4.		Di, 5.		Di, 7.	

		Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
Neuhaus <small>(inkl. Bürg: Sennerei-, Brunnen-, Walder & Delggstrasse)</small>	 Kehricht	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25.	Di, 2. Di, 9. Di, 16. Di, 23. Di, 30.	Di, 6. Di, 13. Di, 20. Di, 27.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25. Mo , 31.	Di, 8. Di, 15. Di, 22. Di, 29.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Di, 26.	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Mi , 27.
	 Grüngut	Fr, 13.	Fr, 3. Fr, 17.	Fr, 3. Fr, 17. Fr, 31.	Fr, 14. Fr, 28.	Fr, 12. Fr, 26.	Fr, 9. Fr, 23.	Fr, 7. Fr, 21.	Fr, 4. Fr, 18.	Fr, 1. Fr, 15. Fr, 29.	Fr, 13. Fr, 27.	Fr, 10. Fr, 24.	Fr, 8. Fr, 22.
	 Häckslerdienst			Sa, 18.							Sa, 21.		
	 Papier	Sa, 7. (Jubla)		Sa, 4. (Jubla)		Sa, 6. (Jubla)		Sa, 1. (Jubla)		Sa, 2. (Jubla)		Sa, 4. (Jubla)	
	 Karton	Di, 3.		Di, 7.		Di, 2.		Di, 4.		Di, 5.		Di, 7.	

		Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
Goldingen <small>(inkl. Bürg: Letzi- & Dorfstrasse; exkl. Oberholz)</small>	 Kehricht	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25.	Di, 2. Di, 9. Di, 16. Di, 23. Di, 30.	Di, 6. Di, 13. Di, 20. Di, 27.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25. Mo , 31.	Di, 8. Di, 15. Di, 22. Di, 29.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Di, 26.	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Mi , 27.
	 Grüngut	Fr, 13.	Fr, 3. Fr, 17.	Fr, 3. Fr, 17. Fr, 31.	Fr, 14. Fr, 28.	Fr, 12. Fr, 26.	Fr, 9. Fr, 23.	Fr, 7. Fr, 21.	Fr, 4. Fr, 18.	Fr, 1. Fr, 15. Fr, 29.	Fr, 13. Fr, 27.	Fr, 10. Fr, 24.	Fr, 8. Fr, 22.
	 Häckslerdienst			Sa, 18.							Sa, 21.		
	 Papier & Karton			Sa, 25. (Skiclub)				* Karton-Platzsammlung Do, 1.	Sa, 12. (Skiclub)			Sa, 25. (Skiclub)	
	<small>* Karton bis 12 Uhr gebündelt bei Sammelstelle Egigen, Unterdorf oder Mehrzweckgebäude Hintergoldingen deponieren</small>												

		Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
St. Gallenkappel	 Kehricht	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25.	Di, 2. Di, 9. Di, 16. Di, 23. Di, 30.	Di, 6. Di, 13. Di, 20. Di, 27. Mo , 31.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25. Mo , 31.	Di, 8. Di, 15. Di, 22. Di, 29.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Di, 26.	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Mi , 27.
	 Grüngut	Fr, 13.	Fr, 3. Fr, 17.	Fr, 3. Fr, 17. Fr, 31.	Fr, 14. Fr, 28.	Fr, 12. Fr, 26.	Fr, 9. Fr, 23.	Fr, 7. Fr, 21.	Fr, 4. Fr, 18.	Fr, 1. Fr, 15. Fr, 29.	Fr, 13. Fr, 27.	Fr, 10. Fr, 24.	Fr, 8. Fr, 22.
	 Häckslerdienst			Sa, 18.							Sa, 21.		
	 Papier & Karton		Sa, 11. (Blauring)			Sa, 13. (Gugge)			Sa, 12. (Blauring)			Sa, 11. (Blauring)	

		Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
Rüeterswil & Walde	 Kehricht	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25.	Di, 2. Di, 9. Di, 16. Di, 23. Di, 30.	Di, 6. Di, 13. Di, 20. Di, 27. Mo , 31.	Di, 4. Di, 11. Di, 18. Di, 25. Mo , 31.	Di, 8. Di, 15. Di, 22. Di, 29.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Di, 26.	Di, 3. Di, 10. Di, 17. Di, 24. Di, 31.	Di, 7. Di, 14. Di, 21. Di, 28.	Di, 5. Di, 12. Di, 19. Mi , 27.
	 Grüngut	Fr, 13.	Fr, 3. Fr, 17.	Fr, 3. Fr, 17. Fr, 31.	Fr, 14. Fr, 28.	Fr, 12. Fr, 26.	Fr, 9. Fr, 23.	Fr, 7. Fr, 21.	Fr, 4. Fr, 18.	Fr, 1. Fr, 15. Fr, 29.	Fr, 13. Fr, 27.	Fr, 10. Fr, 24.	Fr, 8. Fr, 22.
	 Häckslerdienst			Sa, 18.							Sa, 21.		
	 Papier & Karton				Sa, 22. (Gugge)							Sa, 21. (Gugge)	

Sammelstellen



1 Dorftreff Eschenbach						
2 Rickenstrasse, Lenzikon Neuhaus						
3 Dorfstrasse Bürg						
4 Lütschbachstrasse Lütschbach						
5 Dreiwaldstrasse Ermenswil						
6 Schiebenacherstrasse Eglingen, Goldingen						
7 Vordermüllstrasse Unterdorf, Goldingen						
8 Mehrzweckgebäude Hintergoldingen						
9 Schutt-Atzmännig Hintergoldingen						
10 Post, Rickenstrasse St. Gallenkappel						
11 Oberrickenstrasse Walde						



Entsorgungspark Gublen



Alte Schmerikonstrasse, Eschenbach
055 286 25 25

Montag und Mittwoch: 13.30–16 Uhr
Samstag: 8–11 Uhr
(ausgenommen Feiertage)

In haushaltsüblichen Mengen werden alle in der Grafik gelb markierten Entsorgungsgüter **kostenlos** angenommen.

Besonderer Service



Sie haben grosse Elektrogeräte (z.B. Gefriertruhe, Waschmaschine) welche Sie nicht alleine zur Entsorgungsstelle bringen können? Gerne holen wir sperrigen Elektroschrott bei Ihnen ab und verrechnen dafür Fr.20.– pro Mitarbeiter/in. Kontaktieren Sie den Werkdienst unter 055 282 10 35.



Brände verhindern

Advents- und Weihnachtszeit sicher geniessen

Jedes Jahr brennt es in der Schweiz über 500 Mal wegen einer Kerze. Beachten Sie folgende Tipps und verhindern Sie ein Inferno bei Ihnen:

- LED-Kerzen & LED-Lichterketten benutzen
- Brennende Kerzen nie unbeaufsichtigt lassen – auch beim kurzfristigen Verlassen des Zimmers löschen
- Kinder und Haustiere nicht mit brennenden Kerzen alleine lassen. Feuerzeuge und Streichhölzer ausser Reichweite aufbewahren
- Feuerfeste Unterlagen verwenden und für einen festen, aufrechten Stand sorgen
- Keine Kerzen in der Nähe von Vorhängen oder anderen brennbaren Materialien
- Kerzen auf trockenen Adventskränzen und Christbäumen nicht mehr anzünden und abgebrannte Kerzen rechtzeitig ersetzen

Wenn's trotzdem zum Brand kommt

Das richtige Verhalten bei einem Brandausbruch ist entscheidend. Allzu häufig kommt Panik auf und die Feuerwehr wird erst nach misslungenen Lösversuchen alarmiert. Das kostet wertvolle Minuten.

Es gilt folgender Grundsatz:

- 1. Alarmieren**
☎ 118 Feuerwehr
- 2. Retten**
- 3. Löschen**

Die Feuerwehr hilft im Notfall – vorbeugen müssen Sie!



Natur vor der Haustüre

Liebe Eschenbacherinnen und Eschenbacher

Haben Sie sich auch schon gefragt, warum die Stechpalme (*Ilex aquifolium*) Blätter mit und ohne Stacheln trägt? Tatsächlich ist es so, dass diese nur im unteren, bodennahen Teil stachelig gezähnt sind. Ab einer gewissen Höhe fehlen die Stacheln gänzlich und die Blätter erinnern im Aussehen eher an Lorbeer.

Der Grund dafür ist beim Wild zu finden, für welches die Blätter im Winter, einer eher nahrungsarmen Zeit, eine begehrte Köstlichkeit darstellen. Um sich vor ihren Fressfeinden zu schützen, entwickelt die Stechpalme Stacheln an den Blättern, aber nur soweit hinauf, wie das Wild sie erreichen kann.

Die Stechpalme ist mit ihren dunkelgrün glänzenden Blättern und korallenroten Steinfrüchten in der Adventszeit zum Dekorieren sehr beliebt. Ihre «Beeren» sind zwar für uns Menschen giftig, doch die Vögel lieben sie, vor allem die Amseln, und ich darf sie fast täglich dabei beobachten, wie sie sich um die Delikatesse zanken. Die Vögel können sich auf dem einheimischen Gehölz sicher fühlen, denn ihre mit Stacheln bewehrten Blätter halten auch Katzen fern.

Nun wünsche ich Ihnen frohe Festtage, und bis bald im Neuen Jahr, wenn ich Ihnen weiterhin die Natur in unserer Gemeinde etwas näherbringen darf!

Herzlichst,
Gaby

Beitrag verfasst von:
Gaby Kistler, www.natur-tagebuch.ch
im Auftrag von:
Naturschutzkommission Eschenbach



Schon gesehen?

Im Ortsteil Goldingen wurden dieses Jahr die «Weihnachtsflaggen» wiederbelebt. Im Gegensatz zu den beleuchteten Bäumchen, welche sonst in der Adventszeit die Strassenlampen zieren, verbrauchen die Flaggen keinen Strom und schaffen dennoch eine schöne weihnachtliche Stimmung.

In diesem Sinn wünscht auch der Werkdienst frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!





Der Tod kann uns von dem Menschen trennen, der zu uns gehörte, aber er kann uns nicht das nehmen, was uns mit ihm verbindet.

Todesmeldungen



Danuser-Oertig, Paul, Neuhaus, geboren am 20. März 1944, gestorben am 15. November 2022

Blöchlinger-Rüegg, Bertha, Rüeterswil, geboren am 17. Mai 1929, gestorben am 22. November 2022

Gübeli-Moser, Theresia, Goldingen, geboren am 5. Juli 1935, gestorben am 23. November 2022

Hürlimann, «Toni» Anton Pius, St. Gallenkappel, geboren am 5. März 1956, gestorben am 25. November 2022

Kaufmann, Georg, St. Gallenkappel, geboren am 23. April 1936, gestorben am 28. November 2022

IMPRESSUM Eschenbach aktuell



10. Jahrgang · 9. Dezember 2022

Herausgeberin

Gemeinde Eschenbach SG
Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach

Auflage

ca. 4'850 Exemplare

Druck

Rüegg Druck GmbH, Eschenbach

Redaktion und Gestaltung

Gemeinderatskanzlei, Redaktion
«Eschenbach aktuell»
Tanja Schmuki, 055 286 15 52
redaktion@eschenbach.ch

Inserate und Beilagen

Nicole Steiner, 055 286 15 56
redaktion@eschenbach.ch

Nächstes Heft / Annahmeschluss*

Nr. 1/23: 13. Januar 2023 (*28.12.)

Bilder

Builcon Energie AG, BLV, UVEK, Pflegezentrum Eschenbach, Adobe Stock, Fotolia, zVg

Weitere Informationen

www.eschenbach.ch › Kommunikation

Die Kulturkommission und das Reisetheater präsentieren

Märchen «s'tapfere Schnyderli»

Sonntag, 22. Januar im Dorftreff

Suchen Sie noch ein passendes Weihnachtsgeschenk für Ihre Enkel, Ihren «Göttibueb» oder die Nichte? Oder möchten Sie einen unterhaltsamen Familiennachmittag erleben? Dann kommen Sie vorbei und tauchen Sie ein!

Die Märchenwelt verzaubert Gross und Klein. Vor allem Kinder haben eine grosse Vorstellungskraft und können sich in die zauberhaften Abenteuer hineinversetzen. Die Geschichte vom «tapfere Schnyderli» zeigt, dass mit Mut, Geschick und Köpfchen Vieles erreicht werden kann.

Tickets und weitere Informationen unter
www.eschenbach.ch/kultur

Kultur
eschenbach

Tickets:
 Eventfrog

- > Gemeindeverwaltung
055 286 15 15
- > APODRO-Drogerie
055 262 12 49
- > Tageskasse



Dorfleben

Fasnachtszeit 2023 in der Gemeinde

Die Dauer respektive den Beginn der Fasnachtszeit regelt jede Gemeinde individuell. In Eschenbach ist die Fasnacht wie folgt festgelegt:

Die Fasnacht in der Gemeinde Eschenbach umfasst in der Regel sechs Wochenenden. Sie beginnt im Regelfall an einem Freitag (Dekorationseröffnung) und endet am Dienstag vor Aschermittwoch.



Fasnacht 2023

Beginn: Freitag, 13. Januar 2023

Ende: Dienstag, 21. Februar 2023

Abnahme Dekorationen: Feuerwehrbeamer Josef Bisig (ewp AG)

☎ 055 451 27 70

Im Jahr 2023 ist am 22. Februar Aschermittwoch. Für die Fasnacht 2023 gelten somit folgende Anordnungen:

- Fasnachtsbeginn mit Dekorationseröffnung usw. ist am Freitag, 13. Januar 2023.
- Das Fasnachtsende fällt auf Dienstag, 21. Februar 2023. Die Entfernung der Dekorationen hat spätestens am Aschermittwoch, d. h. am 22. Februar 2023 zu erfolgen.
- Für die mit Fasnachtsdekorationen ausgestatteten Lokale gelten die verbindlichen Vorschriften des Amtes für Feuerschutz des Kantons St. Gallen.
- Die Dekorationen sind rechtzeitig vor der Eröffnung dem Feuerwehrbeamer, Josef Bisig, ewp AG, 055 451 27 70 zur Abnahme zu melden.



Neue Fussverbindung

Im Zuge eines privaten Bauprojekts konnte in Eschenbach ein neuer öffentlicher Fussweg gesichert werden. Dieser verbindet die Speer- mit der Rütistrasse und ist ab sofort für die ganze Bevölkerung begehbar.



Anzeige



Qualität Brillen

S

mini optik

W.J.Bopp

Brillen Kontaktlinsen

**Winteraktion
bis Februar 2023**

Brillenfassung
mit Hightech
Gleitsichtgläser

999.-

W.J.Bopp
mini optik
Kirchgass 2
8733 Eschenbach

Öffnungszeiten:

Mittwoch, Donnerstag, Freitag: 09h-12h / 15h-18h

Samstag, Montag, Dienstag: nach tel. Vereinbarung 079 343 73 31 055 282 55 88

Bist du Bereit? Jetzt Aktuell!

Schiessbrillen

für alle Waffen



🎯 Zielglas-Bestimmung auf 300m

🎯 Schützenhaus Mettlen, 8733 Eschenbach

🎯 "mobiler" Service für Vereine



www.schiessbrillen-service.ch

W.J.Bopp
Schiessbrillenservice
Schützenhaus Mettlen
8733 Eschenbach

Dorfkerngestaltung

Grossbaustelle kommt gut voran

Seit bald drei Monaten läuft die Baustelle im Eschenbacher Dorfzentrum. Die Arbeiten kommen gut voran, sodass die aktuelle Bauphase im Bereich Dorfstrasse und Rütistrasse bis Mitte Dezember fertig erstellt sein wird.

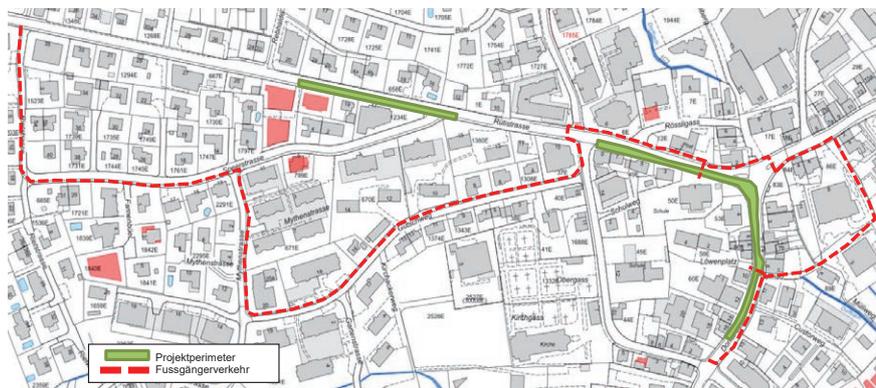
Über Weihnachten/Neujahr ist die Sternenkreuzung in beide Fahrrichtungen befahrbar. Die Gehwege werden bestmöglich geräumt.

Verkehrsführung ab Januar

Im neuen Jahr starten die Bauarbeiten voraussichtlich am Montag, 9. Januar 2023 (Witterungsabhängig). Für das Baufeld an der Sternenkreuzung gilt wieder der

bekannte Kreisverkehr im Einbahnregime gemäss Signalisation vor Ort. Auf der Rütistrasse, Höhe Speerstrasse, wird ein Baufeld mit Lichtsignalanlage eingerichtet.

In der Skizze ist der Baustellenperimeter inkl. Fussgängerumleitung ersichtlich. Die direktbetroffenen Anwohner werden mit einem Schreiben separat informiert.



Zukunftstag

Junge Talente packen mit an

Am Donnerstag, 10. November 2022 war nationaler Zukunftstag. Kinder in der ganzen Schweiz durften eintauchen in die spannende Berufswelt. So auch in Eschenbach.

Fünf Kinder waren bei der Gemeinde zu Besuch. Am Morgen haben sie in der ARA viel über die Entsorgung und Abwasserreinigung erfahren. Am Nachmittag absolvierten sie einen spannenden Postenlauf in der Verwaltung und haben dabei die verschiedenen Abteilungen – vom Einwohneramt bis zum Gemeindepräsidium – kennengelernt.



«Der Tag war sehr abwechslungsreich und spannend. Wir haben viel gesehen und gelernt.»

Jael Spiegelberg

Anzeigen



nüesch & ammann
Forstunternehmung AG

Kein Holzschlag ohne Offerte von uns.

◆ Holzernte	◆ Beratung
◆ Waldpflege	◆ Holzhandel
◆ Forstliches Bauwesen	◆ Spezialholzerei

Gublenstrasse 2 • 8733 Eschenbach SG
T +41 55 212 33 39 • www.nueesch-ammann.ch



brühl □

Montag bis Freitag
8.00 bis 12.00 / 13.30 bis 18.30 Uhr Samstags 8.00 bis 16.00 Uhr

möbelrüegg

Eschenbach SG

Möbel Rüegg AG
Rapperswilerstr. 2
8733 Eschenbach
055 282 11 51
moebel.rueegg@bluewin.ch
www.moebel-rueegg.ch

Liegenschaften + Strassen

Winterdienst und Schneeräumung



Der Winter steht vor der Tür und so ist es wohl nur ein Frage der Zeit, bis der Schnee auch unsere Gemeinde weiss einhüllen wird. Das Winterdienstteam ist bereit, die Schneeräumung auch in diesem Jahr motiviert und nach bestem Wissen und Gewissen auszuführen. An schneereichen Tagen kann unser Werkdienst die weisse Pracht nicht überall gleichzeitig beseitigen. So danken wir für Ihr Verständnis und die Mithilfe.

Die Staatsstrassen werden durch den kantonalen Unterhaltsdienst geräumt. Für die Gemeindestrassen erster und zweiter Klasse ist die Gemeinde zuständig. Alle Beteiligten sind dafür besorgt, dass alle Verkehrswege sicher begeh- und befahrbar sind. Es kann jedoch nicht allen Wünschen gleichzeitig nachgekommen werden, weshalb nicht alle Quartierstrassen, Trottoirs oder Fusswege täglich schon bis morgens um 6 Uhr schnee- oder eisfrei sind.

Schnee auf eigenem Grundstück

Die Schneeräumung in Haus- und Garagenzufahrten ist Sache der Grundeigentümer oder Mieter der betreffenden Objekte. Dabei ist es verboten, den von Privatgrundstücken weggeräumten Schnee auf öffentlichem Grund abzulagern. Ohne Bewilligung dürfen Schnee und Eis nicht in Strassenschächte, Kanäle oder öffentliche Gewässer geworfen werden. Bitte achten Sie zur Sicherheit der Fussgänger auch darauf, Eiszapfen frühzeitig zu entfernen oder gefährdete Bereiche abzusperren.

Strassen nicht blockieren

Um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten, sind Motorfahrzeuge nicht auf Strassen, Gehwegen sowie ausserhalb der markierten Parkfelder abzustellen. So können Kosten durch zusätzliche Handarbeiten verhindert werden. Jede Haftung für Schäden an unsachgemäss abgestellten Fahrzeugen wird abgelehnt.

Anzeige



WIR SUCHEN

Die Artho Holz- und Elementbau AG pflegt seit 1936 Holzbaukunst auf hohem Niveau. Mit über 70 Mitarbeitern «planen, bauen und leben wir mit Holz».

Rickenstrasse 15, 8735 St. Gallenkappel
055 284 63 63, www.artho-ag.ch

Kontaktperson: Urs Egli
urs.egli@artho-ag.ch

- Produktions-Mitarbeiter
- Holzbau-Vorarbeiter
- Solarteuer (mit Ausbildungsmöglichkeit)
- Zimmermann EFZ / Holzbearbeiter EBA

Für Details Code scannen



Gut zu wissen

Winterdienstkontakte

Eschenbach:
☎ 055 282 10 35

St. Gallenkappel:
☎ 055 284 17 07

Goldingen:
☎ 055 284 52 27

Zu beachten

- Keine Fahrzeuge auf öffentlichen Strassen & Plätzen
- Schnee nicht auf öffentlichem Grund ablagern
- Keine Schneedepots bei Hydranten

Gesetzliches

Gemäss Strassengesetz haben Grundeigentümer auf ihre Grundstücke verschobenen Schnee zu dulden. Im Rahmen des Üblichen und Zumutbaren besteht kein Anspruch auf Beseitigung durch das Gemeinwesen.

Rund um die Hydranten

Hydranten müssen auch im Winter sichtbar und für einen allfälligen Löscheinsatz jederzeit zugänglich sein. Die Wasserversorgung und die Feuerwehr sind Ihnen sehr dankbar, wenn Sie Hydranten auf Ihrem Grundstück und in der Umgebung vom Schnee freischaufeln und dort keine Schneedepots erstellen.

Kommunikation

Eschenbach aktuell Daten 2023



Die Erscheinungsdaten 2023 für das Mitteilungsblatt der Gemeinde sind bekannt (siehe nebenstehende Tabelle). Noch vor dem Jahreswechsel ist bereits wieder Redaktionsschluss für die erste Ausgabe im neuen Jahr.

Die Redaktion bedankt sich für die zahlreichen Einsendungen, Inseratebuchungen und für das wunderschöne Bildmaterial, das regelmässig bei ihr eingeht.

Das Bestellformular für kostenpflichtige Anzeigen und auch kostenlose Vereinsinserate kann unter www.eschenbach.ch/bestellformular heruntergeladen werden.

Ausgabe & Erscheinungsdatum

Annahmeschluss

Nr. 1 - Freitag, 13. Januar 2023	Mittwoch, 28. Dezember 2022
Nr. 2 - Freitag, 10. Februar 2023	Montag, 30. Januar 2023
Nr. 3 - Freitag, 10. März 2023	Dienstag, 28. Februar 2023
Nr. 4 - Freitag, 14. April 2023	Montag, 3. April 2023
Nr. 5 - Freitag, 12. Mai 2023	Freitag, 28. April 2023
Nr. 6 - Freitag, 9. Juni 2023	Dienstag, 30. Mai 2023
Nr. 7 - Freitag, 14. Juli 2023	Mittwoch, 28. Juni 2023
Nr. 8 - Freitag, 11. August 2023	Freitag, 28. Juli 2023
Nr. 9 - Freitag, 8. September 2023	Montag, 28. August 2023
Nr. 10 - Freitag, 13. Oktober 2023	Donnerstag, 28. September 2023
Nr. 11 - Freitag, 10. November 2023	Montag, 30. Oktober 2023
Nr. 12 - Freitag, 8. Dezember 2023	Dienstag, 28. November 2023

Ideale Plattform für Ihre Werbung

Das Gemeindemitteilungsblatt wird vom lokalen Gewerbe als Werbeplattform geschätzt und rege genutzt. Für diese wertvolle Zusammenarbeit danken wir herzlich!

Möchten auch Sie Ihr Unternehmen im «Eschenbach aktuell» präsentieren? Dann freuen wir uns auf Ihre Kontaktaufnahme: 055 286 15 56 | redaktion@eschenbach.ch

Weitere Informationen sowie die Erscheinungsdaten und Preise finden Sie unter www.eschenbach.ch/mitteilungsblatt



Anzeigen



Unverhofft
kommt oft.
Wir sind immer für Sie da.

Harry Iselin, Versicherungs- und Vorsorgeberater
T 055 220 58 73, harry.iselin@mobiliar.ch

Generalagentur Rapperswil
Rolf Landis

Agentur Eschenbach
Rütistrasse 7
8733 Eschenbach SG
T 079 421 37 50
rapperswil@mobiliar.ch
mobiliar.ch

die Mobiliar



- **Vielfältiges Group-Fitness Angebot** (Pilates, etc.)
- **gratis Probetraining**

www.fit-circle.ch
→ gleich Anmelden!

fit-circle Studio,
8735 St. Gallenkappel

Musikschule

Standortbestimmung im Stufentest

Bereits zum dritten Mal fand am Wochenende vom 12./13. November 2022 der Stufentest der Musikschulen Region Obersee-Linth statt.

Ein klares, erstrebenswertes Ziel vor Augen motiviert, setzt oft ungeahnte Kräfte frei und bestärkt, auf dem richtigen Weg zu sein. So stellten sich auch acht teilnehmende Instrumentalistinnen und Instrumentalisten der Musikschule Eschenbach der regionalen «Konkurrenz».

Mit Bravour meisterten sie die musikalischen und theoretischen Aufgaben in den angemeldeten Stufen und durften mit Stolz über das Erreichte im Anschluss ihre Diplome entgegennehmen.

Schulleitung und Lehrpersonen gratulieren herzlich:

- **Stufe 1:** Leonie Kaufmann, Lino Ruprecht und Yasmin Rüegg (alle Trompete)
- **Stufe 2:** Raoul Müller (Gitarre)
- **Stufe 3:** Celina Blöchlinger (Querflöte)
- **Stufe 4:** Annabelle Ammann (Violine), Sydney Tran (Violine) und Lia Hubatka (Trompete)

Haben Sie Fragen zum Angebot der Musikschule Eschenbach?

Wir helfen gerne weiter!

✉ musikschule@eschenbach.ch
☎ 055 286 44 55

www.esgo.ch › Musikschule

Liegenschaften

Neuer Spielplatz für Walde

Der Spielplatz beim Schulhaus Walde ist modernisiert worden. Sichtlich erfreut nehmen die Kinder die neue Anlage in Betrieb.

Mit der Erneuerung konnte der Spielplatz attraktiver gestaltet und den heutigen Sicherheitsstandards angepasst werden.



Schulen Eschenbach



Gemeinde
eschenbach
Landluft in Stadtnähe



Infolge Pensionierung suchen wir per 1. Mai 2023 oder nach Vereinbarung eine/n

Schulverwalter/in 80-100%

In dieser herausfordernden **Amtsleiterstelle** führen Sie die Schulverwaltung, welche als zentrale **Dienstleistungsdrehscheibe** administrative und koordinierende Aufgaben für den gesamten Schulbetrieb übernimmt.

Ebenfalls suchen wir per 1. August 2023 oder nach Vereinbarung ein/e

Schulleitung / Mitglied der Geschäftsleitung 70-100%

In dieser interessanten **Führungsfunktion** leiten Sie das **Oberstufenzentrum Breiten** mit rund 35 Lehrpersonen und 300 Lernenden in 18 Klassen. Die Stelle kann flexibel mit Unterrichtslektionen ergänzt werden.

Mehr über die spannenden Stellen erfahren Sie unter
www.eschenbach.ch/jobs

www.eschenbach.ch › Schule

Gewerbeausstellung 2023

OK startet in Planung für Grossevent

Das OK der GEWA 2023 ist gebildet und steht nach fünf Jahren Pause in den Startlöchern für die nächste Ausstellung.

Erstmals kann das **neue Dorftreff-areal** mit der Dreifachsporthalle für den mehrtägigen Anlass genutzt werden. Der neu geschaffene Platz und die zusätzlichen Räumlichkeiten bieten ein ideales und abwechslungsreiches Ausstellungsgelände.

Dem Publikum werden sich **vom Donnerstag, 27. bis Sonntag, 29. Oktober 2023** drei erlebnisreiche Messetage bieten. Interessante Sonderschauen, ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm für Gross und Klein sowie gegen achtzig Aussteller mit einem breiten Angebot an Produkten und Dienstleistungen sorgen für Unterhaltung.

Die Anmeldungen laufen und so steht in dieser zwölften Ausgabe der Eschenbacher Gewerbeausstellung mit dem Motto **«lokal - eifach genial»** wiederum das einheimische Gewerbe im Mittelpunkt.

Organisations-Komitee:

Präsident	Jürg Hüppi
Sekretariat	Erika Rüegg
Finanzen	Dominique Renz
Planung	Beni Zuppiger

Bau innen	Manuel Egli
Bau aussen	Fabian Oertig
Medien	Ralph Rüegg
Gastronomie	Adi Gübeli
Barbetrieb	Ronnie Büsser

Weitere Informationen

finden Sie laufend unter www.gewa-eschenbach.ch

GEWA 2023
Eschenbach 27-29 Okt



Anzeigen

Gesucht

Schneesport- und Hilfslehrer

Wir suchen:
Motivierte Ski- und/oder Snowboardfahrer ab Oberstufenalter, welche Freude am Schneesport und Unterrichten haben.

Wir bieten:
Ein familiäres Umfeld, einen tollen Teamgeist, flexible Einsatzmöglichkeiten sowie interne Trainings mit Förderung von Ausbildungen

Hast du Lust, uns an einem oder mehreren Tagen die Woche zu unterstützen?
Dann melde dich einfach bei uns!

info@schneesportschule-atzmaennig.ch
www.schneesportschule-atzmaennig.ch

Herzliche Einladung zur Vernissage des Kinderbilderbuches

Die kleine Kolibrina
Das schwere Herz

geschrieben und illustriert von Gabriela Gubelmann, Walde

Samstag, 10. Dezember 2022
17.00 Uhr

im Pfarrhaus, Familientreff St. Gallenkappel

Raiffeisenbank am Ricken

Erweiterung Hauptsitz in Eschenbach

Die Raiffeisenbank erweitert und modernisiert den Hauptsitz in Eschenbach. Die Umbauarbeiten starten anfangs Januar 2023 und dauern bis im Frühjahr 2024.

Die Platzverhältnisse am Hauptsitz sind seit längerer Zeit äusserst knapp. Zudem entspricht die Kundenzone mit geschlossenen Schaltern nicht mehr dem Standard einer modernen Bank. Aus diesen Gründen plant die Raiffeisenbank am Ricken einen Um- und Erweiterungsbau am Hauptsitz in Eschenbach.

Moderne Infrastruktur

Zum einen soll südwestlich des bestehenden Bankgebäudes ein Anbau realisiert werden. Zum anderen wird die Kundenzone auf die heutigen Kundenbedürfnisse ausgerichtet. Nebst einer 24-Stunden-Zone für die Selbstbedienung sind im Erdgeschoss ein moderner Kundenbereich und einladende Besprechungsräume für ein gesteigertes Beratungserlebnis geplant. In den Obergeschossen entstehen mit dem Erweiterungsbau zusätzliche Flächen für zeitgemässe Arbeitsplätze.

Neuer 24-Stunden-Service

Bargeld kann künftig rund um die Uhr bequem in der 24-Stunden-Zone bezogen und einbezahlt werden. Spezielle Bargeldtransaktionen



Aussenbancomat vor dem Provisorium

können auch weiterhin während den Öffnungszeiten in der modernen Kundenzone abgewickelt werden.

Bauarbeiten starten im neuen Jahr

Die effektiven Bauarbeiten starten im Januar 2023. Ab sofort werden alle Dienstleistungen in einem Provisorium an der Rütistrasse 6 in Eschenbach angeboten. Der bisherige Bancomat am Bankgebäude bleibt noch bis Mitte Dezember 2022 in Betrieb. Seit Ende November können Bargeldbezüge am Aussenbancomat vor dem Provisorium getätigt werden. Beratungen können wie gewohnt vor Ort in Eschenbach vereinbart werden.

Provisorium bereits im Einsatz

Die Vorbereitungen für den Umzug in die Provisorien sind in den letzten Wochen auf Hochtouren gelaufen. In den provisorischen Schaltermöglichkeiten erwarten die Kundinnen und Kunden moderne Ein- und Auszahlungsgeräte mit erhöhten Sicherheitsvorkehrungen. Einige Genossenschaftlerinnen und Genossenschaftler hatten bereits Gelegenheit die neue Ausstattung zu testen.



«Ich bin von diesem Konzept begeistert!»

Wir sind für Sie da!

Raiffeisenbank am Ricken

Rütistrasse 6
8733 Eschenbach

Schalteröffnungszeiten

Montag bis Freitag
8 – 12 Uhr / 13.30 – 17 Uhr

Beratungszeiten

Montag bis Freitag
7 – 19 Uhr

RAIFFEISEN



Eingang zum Provisorium an der Rütistrasse 6

Zufriedene Kunden

Josef Blöchliger aus Eschenbach beschreibt seinen ersten Besuch im Provisorium wie folgt: «Ich bin überrascht, dass die Raiffeisenbank am Ricken nach wie vor so viel Wert auf ihre Kundennähe legt. Trotz der modernen Geräte werde ich bei Bedarf bedient und wie gewohnt bei meinen Transaktionen unterstützt. Ich bin von diesem Konzept begeistert!». Mit einem Augenzwinkern erklärt er weiter: «Wenn ich wollte, könnte ich die Geräte sogar ohne Unterstützung bedienen, aber dann würde ich ja auf die charmante Bedienung verzichten.»

Informationen zum Umbau

Die Raiffeisenbank am Ricken freut sich, Sie in den provisorischen Räumlichkeiten beraten und bedienen zu dürfen. Laufende Informationen zum Umbau finden Sie auf der Homepage: www.raiffeisen.ch/am-ricken

Erweiterung Winter Arena Atzmännig

140 m Förderbahn statt Übungslift

Der Schneesportbereich «Winter-Arena», bei der Brustenegg im Atzmännig, wird diesen Winter entscheidend erweitert. Neben dem 24 Meter langen Förderband im Unterrichtsgelände, wird neu ein 140 Meter langes Förderband im Übungsgelände zur Verfügung stehen. Zusätzlich wird beim Brustenegg-Lift ein Mittelausstieg geschaffen. Abgerundet wird die Arena mit einer Spass-Line der Raiffeisen, sowie einer Schlittelspur.

Im letzten Jahr wurde der Unterrichtsbereich «Spatzenland», mit einem 24 Meter Förderband und entsprechender Inszenierung neugeschaffen. Mit dem Wasser aus dem «Schiffliweiher-Teich» des Freizeitparks, kann dieser gar technisch beschneit werden. Welche Auswirkungen dies auf die Ersterfassung von potentiellen Schneesportlern hat, durfte die Schneesportschule und die Sportbahnen eindrücklich feststellen. Liefen die restlichen Anlagen gerade mal knapp 30 Tage, so konnte das Unterrichtsgelände nahezu doppelt so lange genutzt werden.

Zweites Förderband

Anstelle des Übungsliftes bringt neu ein 140 Meter langes Förderband die kleinen Gäste den Berg hinauf. Ausgestattet mit einer Spass-Line erlebt man hier das erste Fahrgefühl in leicht kupiertem Gelände. Eine Schlittelspur rundet das «Kennenlernen des Elements Schnee» ab und sorgt für spassige Momente.

Brustenegg-Lift mit Mittelausstieg

Im Bereich der Winter-Arena befindet sich zudem der Brustenegg-Lift. Dieser wird neu mit einem Mittelausstieg versehen, damit Schneesportler/-innen, welchen das letzte steile Stück zu anspruchsvoll ist, sorglos in die blaue Piste einsteigen können.



VERANSTALTUNGEN

25. Nov. bis 8. Jan.
CHAPPELE-ON-ICE

Samstag, 10. Dezember 2022
Vollmond-Schneeschuh-Tour

16. und 21. Dezember 2022
Adventslädeli Regis.Creativ.Art

Freitag, 23. Dezember 2022
Weihnachtsstübete
im Restaurant Sonne, Goldingen

Samstag, 31. Dezember 2022
Silvester im Hüttenberg

Samstag, 31. Dezember 2022
Silvestermenü im Ochsen

Samstag, 31. Dezember 2022
Silvester im Rössli Goldingen

Samstag, 31. Dezember 2022
Silvester-Schmaus in der
Brustenegg-Hütte

Samstag, 31. Dezember 2022
Bleichi Beiz Silvester Dinner

Samstag, 31. Dezember 2022
CHAPPELE-ON-ICE Silvesterparty

Samstag, 7. Januar 2023
Vollmond-Schneeschuh-Tour

Detaillierte Informationen im Veranstaltungskalender unter www.goldingertal.ch





MITTWOCH, 14. DEZ 2022
14 – 16 UHR

BESUCH SCRJ LAKERS
MIT AUTOGRAMM-
STUNDE



(VERSCHOBEN VOM 7. DEZ. 2022)

Mitglieder für Bühnenteam gesucht

Das Bühnentechnik-Team betreut die moderne Licht- und Tonanlage im Dorftreff Eschenbach rund um die Veranstaltungen des Kulturprogramms und andere Anlässe. Um diese Aufgabe auch in Zukunft professionell zu erfüllen, sucht die Gruppe Verstärkung.

Sind Sie...

- ... technisch interessiert und versiert?
- ... bereit für Einsätze am Abend- und an Wochenenden?
- ... zuverlässig?

Dann melden Sie sich bei Franco Santoro,
Leiter Bühnentechnik-Team:

- ✉ buehnentechnik@eschenbach.ch
- ☎ 078 790 23 65

Es erwarten Sie zwei bis drei Einsätze pro Jahr mit einem kollegialen Team. Der Arbeitsaufwand wird entschädigt.



virokant

Öffentliche Probe

Wir laden alle Singinteressierten Männer zu einer öffentlichen Probe ein.

Mittwoch 21. Dezember 20:00 Uhr
im Tru Bistro Neuhaus

Frauen können an diesem Abend gerne ihre Männer in unsere Obhut abgeben. 😊

Männerchor Virokant

Buchtipps

von Sandra Balmer



«KOMM ZU NIX» – nix erledigt und trotzdem fertig

Kein Roman, sondern nur «Gute-Laune-Stories». Der Titel hat mich direkt angesprochen. Der überaus witzige Inhalt hat mich dann aber nochmal richtig überrascht...

Tommy geht jeden Tag ins Büro, um sein Buch zu schreiben. Doch er ist ein Chaot, und dauernd kommt etwas dazwischen, so dass er abends unverrichteter Dinge wieder nach Hause fährt. Ganz im Gegensatz zu seiner Ehefrau, die ihr Schreibpensum jeden Tag bestens erledigt.

Die Stories und Charaktere sind völlig übertrieben dargestellt, was das Ganze aber wieder sehr witzig macht. Die Geschichten lassen sich einzeln lesen und sind in sich abgeschlossen, nur das Chaosdasein des Autors zieht sich durch alle Kapitel. Es handelt sich nicht um tiefgeistige Literatur, aber um eine höchst lustige Ansammlung von Gags, sodass man oft lauthals lachen muss.

«KOMM ZU NIX - nix erledigt und trotzdem fertig» ist eine Mischung aus Kishon und Lorient und macht beim Lesen direkt gute Laune.

Kommen Sie in unserer Bibliothek vorbei und leihen Sie sich dieses Buch aus! Sie finden bei uns über 10'000 Medien und viele weitere auch digital unter www.dibios.ch

Gemeindebibliothek Eschenbach, Rapperswilerstrasse 12, 8733 Eschenbach

Montag, 18-20 Uhr
Dienstag, 8.30-11 Uhr
Mittwoch, 14-17 Uhr
Samstag, 9-12 Uhr

(während der Schulferien jeweils samstags geöffnet)

**WINTER
KONZERT**

Sa 07 01 23
Sa 14 01 23

MUSIG
CHAPPELE

WWW.MUSIKGESELLSCHAFT.CH

Adventsfenster in Hintergoldingen

Dieses Jahr öffnen sich wieder die Adventsfenster in Hintergoldingen und stimmen mit Ihrem Leuchten auf die Weihnachtszeit ein. Ein herzliches Dankeschön an alle kreativen Goldingerinnen und Goldinger für Ihr Mitwirken. Mögen die Adventsfenster ganz vielen Menschen adventliche Freude bescheren.

- 1.12. Claudia Schnider, Restaurant Sonne ★
- 2.12. Theres Hefti, Sonnenwiesstrasse 5
- 3.12. Susanna & Urs Blöchliger Sunne-Metzg
- 4.12. Conny & Remo Blöchliger, Sonneggstrasse 1 ★
- 5.12. Yvonne & Reini Züger, Chammstrasse 2
- 6.12. Natascha & Pascal Knobel, Atzmännigstrasse 4
- 7.12. Sereina Gübeli & Dani Gisler, Hintergoldingerstrasse 61
- 8.12. Irene und Toni Blöchliger, Atzmännigstrasse 2 ★
- 9.12. Regi und Guido Glarner, Müliseggstr. 3
- 10.12. Alina und Roman Fischer, Hintergoldingerstrasse 462c
- 11.12. Stefanie und Marcel Gubelmann, Sonneggstrasse 5
- 12.12. Mägi Gübeli, Gübeli Tor- & Metallbau AG
- 13.12. Priska & Andi Gübeli Sonnenwiesstr. 7
- 14.12. Bea Oberholzer Sonneggstrasse 2
- 15.12. Daniela und Remo Blöchliger, Atzmännigstrasse 10a ★
- 16.12. Fam. Oehninger, Hintergoldingerstr. 76
- 17.12. Jessica & Manuel Bischof, Sonnenwiesstrasse 10
- 18.12. Vreni und Richi Rüegg Sonneggstrasse 9
- 19.12. Fam. Diener & Fam. Burri Steiner, Hintergoldingerstrasse 29 ★
- 20.12. Fränzi und Ruedi Kühne Sonneggstr. 12
- 21.12. Stefan Blöchliger, Hintergoldingerstrasse 48b
- 22.12. Kapelle Hintergoldingen ★
- 23.12. Doris und Sepp Alpiger Chammstrasse 4
- 24.12. Maria und Roman Rüegg, Sonnenwiesstrasse 12



Musik im Advent

Freitag, 9. Dezember 19.30 Uhr
im Generationenhaus Eschenbach
ab 19.00 Uhr Fiirabig Lounge Spezial

Stimmungsvolle adventliche Musik mit Benno Bernet (Piano), David Jud (Klarinette), Fabrice Oberholzer (Drums) und Reto

SEELSORGEEINHEIT ESCHENBACH

Herzliche Einladung zu
"Eine Million Sterne"

Adventskonzert mit Diana Reichmuth
 SONNTAG 11. DEZEMBER 2022, 17 UHR,
 PFARRKIRCHE ST. GALLENKAPPEL

Rorate-Gottesdienst

Donnerstag, 15. Dezember 2022

Rorate-Gottesdienst für Menschen aller Konfessionen um 6.30 Uhr in der Pfarrkirche Goldingen. Anschliessend steht für die SchülerInnen, Frauen und Männer in der Turnhalle ein feiner z'Morge bereit.



HERZLICHE EINLADUNG ZUM
Konzert der guten Wünsche
29. Dezember 2022, 17.00 Uhr
Pfarrkirche St. Gallenkappel




Patricia Meier, Harfe
Caroline Morger, Querflöte
Fabienne Romer, Orgel
Eintritt frei - Kollekte



SAMSTAG, 31. DEZ.
GROSSE SILVESTERPARTY

MIT BARBETRIEB & DJ

SILVESTERMENÜ AUF ANMELDUNG:
WWW.CHAPPELE-ON-ICE.CH/ANGEBOT

Einladung zum Silvesterläuten

Unter dem Patronat der Baugenossenschaft Custor wird der Brauch des Silvesterläutens in der ganzen Gemeinde Eschenbach weiterleben. Mit dem Brauch sollten die Leute am letzten Tag des Jahres vor dem Verschlafen bewahrt werden. Wir wünschen Allen ein gutes neues Jahr. Alle „Silvesterchläuse“, ob gross oder klein, sind anschliessend zu einem gemeinsamen Frühstück eingeladen.

Samstag, 31. Dez. 2022, ab 07.30 Uhr
im Restuarant Chrüz, Eschenbach



BAUGENOSSENSCHAFT
CUSTOR
8733 ESCHENBACH
www.bg-custor.ch



Krönung einer Königin



Freitag, 6. Januar 2023

Wir treffen uns zu einem gemütlichen Kafihöck und krönen unsere diesjährige Königin.

Zeit: ab 9.00 Uhr
Ort: Bäsebeiz zum Magazin, Hintergoldingen
Kosten: eigene Konsumation

FDP
Die Liberalen

Silvester Apéro

31 Dezember 2022, 10'00 Uhr

Restaurant Bannholz Goldingen

Neumitglieder herzlich willkommen!



SONNTAG, 8. JAN. 2023
ABSCHIEDS-EVENT

FRÜHSCHOPPEN MIT
KAPELLE RETO LÄMMLER,
ABSCHIEDSKLÄNGE MIT DEM
ALPHORNECHO-EGGWALD

9. Dezember 2022 bis 13. Januar 2023

Datum	Zeit	Anlass	Lokalität	Organisator
9.12.		Senioren Mittagstisch	Restaurant Waldegg	Pro Senectute St. Gallenkappel
9.12.	19:00	Musik im Advent	Generationenhaus Eschenbach	Evangelische Kirchgemeinde
10.12.	19:00	Unterhaltung mit Roman Schnyder	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
11.12.	11:00	Frühschoppen mit Tom & Joe	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
11.12.	17:00	Adventskonzert mit Diana Reichmuth	Pfarrkirche St. Gallenkappel	Katholische Kirche Eschenbach
12.12.	20:00	Winterfit	Turnhalle, St. Gallenkappel	DTV St. Gallenkappel
13.12.	12:00	Senioren Mittagstisch	Gasthaus zum Rössli, Goldingen	Pro Senectute Goldingen
14.12.	19:00	Gemeinsames Eisstockschiessen	Treffpunkt Parkplatz Schule	FG Goldingen / Landfrauen Goldingen
14.12.	14:00	Besuch der Lakers	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
15.12.	06:30	Rorate-Gottesdienst mit Frühstück	Kirche/Turnhalle	FG Goldingen
15.12.	11:30	Senioren Mittagstisch	Restaurant Mürtschen	Pro Senectute Eschenbach
16.12.	20:00	Eisdisco mit DJ Chälli	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
17.12.	20:00	Unterhaltung mit den Speerfäger	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
20.12.	14:00	Kreativbox: Hot-Choco-Bomben	Familienzentrum	Familienzentrum
21.12.	20:00	Öffentliche Probe für Singinteressierte	Männerchor Virokantas	Tru Bistro Neuhaus
30.12.	20:00	Unterhaltung mit Philipp Mettler	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
31.12.	18:00	Grosse Silvesterparty mit DJ Idefix	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
6.1.	09:00	Krönung einer Königin	Bäsebeiz zum Magazin	FG Goldingen
6.1.	20:00	Eisdisco mit DJ Dani	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
7.1.	09:00	Neujahrswanderung	Goldingen-Rüeterswil-St. Gallenk.	Kulturkommission Eschenbach
7.1.	20:00	Winterkonzert	Musikgesellschaft St. Gallenkappel	Turnhalle St. Gallenkappel
7.1.	20:00	Eisdisco mit DJ Rääbitbar & MC IFOFM	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE
8.1.	11:00	Abschiedsevent mit Kapelle Reto Lämmler und Alphornklängen	Holz, St. Gallenkappel	CHAPPELE-ON-ICE

Öffnungszeiten Weihnachtsfeiertage & Jahreswechsel

Gemeinde- und Schulverwaltung sind wie folgt geschlossen:

Mo. 26.12.2022 ganzer Tag
Mo. 02.01.2023 ganzer Tag
Mo. 09.01.2023 ab 17 Uhr

Der Entsorgungspark Gublen ist wie folgt geöffnet:

Sa. 24.12.2022 8 – 11 Uhr
Mi. 28.12.2022 13.30 – 16 Uhr
Sa. 31.12.2022 8 – 11 Uhr

Notfallnummern:

Todesfälle: 055 286 15 90
Werkdienst: 079 432 54 20
Wasserversorgung: 055 282 49 80
Kläranlage: 055 286 25 25

*Gemeindepersonal und Gemeinderat
wünschen Ihnen lichterfüllte
und erholsame Festtage.*